II

(Nelegislatívne akty)

NARIADENIA

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) č. 1329/2014

z 9. decembra 2014,

ktorým sa stanovujú tlačivá uvedené v nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 650/2012 o právomoci, rozhodnom práve, uznávaní a výkone rozhodnutí a prijatí a výkone verejných listín v dedičských veciach a o zavedení európskeho osvedčenia o dedičstve

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 650/2012 zo 4. júla 2012 o právomoci, rozhodnom práve, uznávaní a výkone rozhodnutí a prijatí a výkone verejných listín v dedičských veciach a o zavedení európskeho osvedčenia o dedičstve ([1]), a najmä na jeho článok 46 ods. 3 písm. b), článok 59 ods. 1, článok 60 ods. 2, článok 61 ods. 2, článok 65 ods. 2 a článok 67 ods. 1,

keďže:

(1) Na riadne uplatňovanie nariadenia (EÚ) č. 650/2012 je potrebné stanoviť určité tlačivá.

(2) V súlade s Protokolom (č. 21) o postavení Spojeného kráľovstva a Írska s ohľadom na priestor slobody, bezpečnosti a spravodlivosti, ktorý je pripojený k Zmluve o Európskej únii a Zmluve o fungovaní Európskej únie, sa tieto členské štáty nezúčastnili na prijatí nariadenia (EÚ) č. 650/2012. Spojené kráľovstvo a Írsko sa preto nezúčastňujú na prijatí tohto nariadenia.

(3) V súlade s článkami 1 a 2 Protokolu (č. 22) o postavení Dánska, ktorý je pripojený k Zmluve o Európskej únii a Zmluve o fungovaní Európskej únie, sa Dánsko nezúčastňuje na prijatí tohto nariadenia, nie je ním viazané ani nepodlieha jeho uplatňovaniu.

(4) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Výboru pre dedičské veci,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

1. Tlačivo, ktoré sa má použiť na potvrdenie o rozhodnutí v dedičskej veci podľa článku 46 ods. 3 písm. b) nariadenia (EÚ) č. 650/2012, sa stanovuje v prílohe 1 ako tlačivo I.

2. Tlačivo, ktoré sa má použiť na potvrdenie o verejnej listine v dedičskej veci podľa článku 59 ods. 1 a článku 60 ods. 2 nariadenia (EÚ) č. 650/2012, sa stanovuje v prílohe 2 ako tlačivo II.

3. Tlačivo, ktoré sa má použiť na potvrdenie o súdnom zmieri v dedičskej veci podľa článku 61 ods. 2 nariadenia (EÚ) č. 650/2012, sa stanovuje v prílohe 3 ako tlačivo III.

([1]) Ú. v. EÚ L 201, 27.7.2012, s. 107.

4. Tlačivo, ktoré sa má použiť na Európske osvedčenie o dedičstve podľa článku 65 ods. 2 nariadenia (EÚ) č. 650/2012, sa stanovuje v prílohe 4 ako tlačivo IV.

5. Tlačivo, ktoré sa má použiť na Európske osvedčenie o dedičstve podľa článku 67 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 650/2012, sa stanovuje v prílohe 5 ako tlačivo V.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť 17. augusta 2015.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch v súlade so zmluvami.

V Bruseli 9. decembra 2014

Za Komisiu

predseda

Jean-Claude JUNCKER

PRÍLOHA 1

TLAČIVO I

POTVRDENIE

o rozhodnutí v dedičskej veci

[Článok 46 ods. 3 písm. b) nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 650/2012 o právomoci, rozhodnom práve, uznávaní a výkone rozhodnutí a prijatí a výkone verejných listín v dedičských veciach a o zavedení európskeho osvedčenia o dedičstve ([1])]

1. **Členský štát pôvodu** (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

2. **Súd alebo príslušný orgán vydávajúci potvrdenie**

2.1. Názov a označenie súdu alebo orgánu (*): .....

2.2. Adresa

2.2.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....

.....

2.2.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*): .....

2.3. Telefón (*): .....

2.4. Fax: .....

2.5. E-mail: .....

2.6. Ďalšie príslušné informácie (uveďte): .....

.....

.....

3. **Súd ([2]) ktorý vydal rozhodnutie (vypĺňa sa IBA vtedy, ak nie je totožný s orgánom uvedeným v oddiele 2)**

3.1. Názov a označenie súdu (*): .....

3.2. Adresa

3.2.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....

.....

3.2.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*): .....

3.3. Telefón (*): .....

3.4. Fax: .....

3.5. E-mail: .....

4. **Rozhodnutie**

4.1. Dátum (dd/mm/rrrr) rozhodnutia (*): .....

4.2. Spisová značka rozhodnutia (*): .....

4.3. Strany, ktorých sa týka rozhodnutie ([3])

4.3.1. ***Strana A***

4.3.1.1. Priezvisko a meno (mená) alebo názov organizácie (*): .....

.....

4.3.1.2. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto narodenia alebo, ak ide o organizáciu, dátum (dd/mm/rrrr), miesto registrácie a označenie registra/registračného orgánu: .....

4.3.1.3. Identifikačné číslo ([4])

4.3.1.3.1. Rodné číslo: .....

4.3.1.3.2. Číslo sociálneho poistenia: .....

4.3.1.3.3. Registračné číslo: .....

4.3.1.3.4. Iné (uveďte): .....

4.3.1.4. Adresa

4.3.1.4.1. Ulica a číslo/poštový priečinok .....

.....

.....

4.3.1.4.2. Obec a poštové smerovacie číslo: .....

4.3.1.4.3. Krajina

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

4.3.1.5. E-mail:

.....

4.3.1.6. Postavenie v konaní (*)

4.3.1.6.1. ☐ Navrhovateľ

4.3.1.6.2. ☐ Odporca

4.3.1.6.3. ☐ Iné (uveďte): .....

4.3.1.7. Postavenie v dedičskom konaní (v prípade potreby zaškrtnite viaceré položky) (*)

4.3.1.7.1. ☐ Dedič

4.3.1.7.2. ☐ Odkazovník

4.3.1.7.3. ☐ Vykonávateľ závetu

4.3.1.7.4. ☐ Správca dedičstva

4.3.1.7.5. ☐ Iné (uveďte): .....

4.3.2. ***Strana B***

4.3.2.1. Priezvisko a meno (mená) alebo názov organizácie (*): .....
.....

4.3.2.2. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto narodenia alebo, ak ide o organizáciu, dátum (dd/mm/rrrr), miesto registrácie a označenie registra/registračného orgánu: .....

4.3.2.3. Identifikačné číslo ([4])

4.3.2.3.1. Rodné číslo: .....

4.3.2.3.2. Číslo sociálneho poistenia: .....

4.3.2.3.3. Registračné číslo: .....

4.3.2.3.4. Iné (uveďte): .....

4.3.2.4. Adresa

4.3.2.4.1. Ulica a číslo/poštový priečinok: .....
.....
.....

4.3.2.4.2. Obec a poštové smerovacie číslo: .....

4.3.2.4.3. Krajina

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

4.3.2.5. E-mail: .....

4.3.2.6. Postavenie v konaní (*)

4.3.2.6.1. ☐ Navrhovateľ

4.3.2.6.2. ☐ Odporca

4.3.2.6.3. ☐ Iné (uveďte): .....

4.3.2.7. Postavenie v dedičskom konaní (v prípade potreby zaškrtnite viaceré položky) (*)

4.3.2.7.1. ☐ Dedič

4.3.2.7.2. ☐ Odkazovník

4.3.2.7.3. ☐ Vykonávateľ závetu

4.3.2.7.4. ☐ Správca dedičstva

4.3.2.7.5. ☐ Iné (uveďte): .....

4.4. Rozhodnutie bolo vydané v neprítomnosti (*)

4.4.1. ☐ Áno [uveďte dátum (dd/mm/rrrr) doručenia písomnosti, ktorou sa začalo konanie, alebo rovnocennej písomnosti dotknutej osobe]: .....

4.4.2. ☐ Nie

4.5. Požaduje sa registrácia vo verejnom registri?

4.5.1. ☐ Áno

4.5.2. ☐ Nie

4.6. Ak odpoveď v bode 4.5.1 bola ÁNO, rozhodnutie už nie je predmetom riadneho opravného prostriedku, vrátane odvolania na súd posledného stupňa:

4.6.1. ☐ Áno

4.6.2. ☐ Nie

5.	**Vykonateľnosť rozhodnutia**
5.1.	Je účelom požadovaného potvrdenia výkon rozhodnutia v inom členskom štáte? (*)
5.1.1.	☐ Áno
5.1.2.	☐ Nie
5.1.3.	☐ Neviem
5.2.	Ak odpoveď v bode 5.1.1 bola ÁNO, rozhodnutie je vykonateľné v členskom štáte pôvodu bez toho, aby bolo potrebné splniť ďalšie podmienky (*)
5.2.1.	☐ Áno [uveďte vykonateľnú povinnosť (povinnosti)]: ....
5.2.2.	☐ Áno, ale iba v časti (častiach) rozhodnutia [uveďte vykonateľnú povinnosť (povinnosti)]: ....
5.2.3.	Povinnosť, resp. povinnosti sú vykonateľné voči tejto osobe alebo týmto osobám:
5.2.3.1.	☐ Strana A
5.2.3.2.	☐ Strana B
5.2.3.3.	☐ Iná (uveďte): .....

6.	**Úrok**
6.1.	Požaduje sa vymáhanie úrokov? (*)
6.1.1.	☐ Áno
6.1.2.	☐ Nie
6.2.	Ak ste v bode 6.1.1 odpovedali ÁNO (*)
6.2.1.	Úrok
6.2.1.1.	☐ V rozhodnutí sa neuvádza
6.2.1.2.	☐ Áno, v rozhodnutí sa uvádza takto
6.2.1.2.1.	Úrok splatný od: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť] do: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť] ([5])
6.2.1.2.2.	☐ Konečná suma: .....
6.2.1.2.3.	☐ Metóda na výpočet úroku
6.2.1.2.3.1.	☐ Sadzba: ..... %
6.2.1.2.3.2.	☐ Sadzba: ..... % nad referenčnou sadzbou (referenčná sadzba ECB/národnej centrálnej banky: .....) platná od: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť]

6.2.2. Zákonný úrok sa má vypočítať v súlade s (uveďte príslušný právny predpis): .....
.....
.....
.....
.....

6.2.2.1. Úrok splatný od: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť] do: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť] ([5])

6.2.2.2. Metóda na výpočet úroku

6.2.2.2.1. ☐ Sadzba: ..... %

6.2.2.2.2. ☐ Sadzba: ..... % nad referenčnou sadzbou (referenčná sadzba ECB/národnej centrálnej banky: .....)

platná od: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť]

6.2.2.2.2.1. ☐ prvého dňa príslušného polroka, v ktorom je dlžník v omeškaní

6.2.2.2.2.2. ☐ inej udalosti (uveďte): .....

6.2.3. Kapitalizácia úroku (uveďte): .....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

6.2.4. Mena

☐ euro (EUR) ☐ lev (BGN)

☐ česká koruna (CZK) ☐ kuna (HRK)

☐ forint (HUF) ☐ zlotý (PLN)

☐ rumunský lei (RON) ☐ švédska koruna (SEK)

☐ iná [uveďte (kód ISO)]: .....

7. Trovy alebo výdavky

7.1. Strany, ktorým sa poskytla úplná alebo čiastočná právna pomoc

7.1.1. ☐ Strana A

7.1.2. ☐ Strana B

7.1.3. ☐ Iná (uveďte): .....

7.2. Strany, ktoré boli oslobodené od trov alebo výdavkov

7.2.1. ☐ Strana A

7.2.2. ☐ Strana B

7.2.3. ☐ Iná (uveďte): .....

7.3. Požaduje sa náhrada trov alebo výdavkov? (*)

7.3.1. ☐ Áno ([6])

7.3.2. ☐ Nie

7.4. Ak odpoveď v bode 7.3.1 bola ÁNO, osoba (osoby), proti ktorej (ktorým) sa žiada o výkon/ktorej (ktorým) bola uložená náhrada trov alebo výdavkov (*)

7.4.1. ☐ Strana A

7.4.2. ☐ Strana B

7.4.3. ☐ Iná (uveďte): .....

7.4.4. ☐ Ak majú trovy alebo výdavky uhradiť viaceré osoby, možno vymáhať celú sumu od ktorejkoľvek z nich?

7.4.4.1. ☐ Áno

7.4.4.2. ☐ Nie

7.5. Ak odpoveď v bode 7.3.1 bola ÁNO, trovy alebo výdavky, ktoré sa vymáhajú, sú nasledovné (v prípade, že trovy alebo výdavky možno vymáhať od viacerých osôb, uveďte sumu vymáhanú od každej osoby samostatne) (*)

7.5.1. ☐ Trovy alebo výdavky boli stanovené v rozhodnutí jednou sumou (uveďte sumu): .....

.....

7.5.2. ☐ Trovy alebo výdavky boli stanovené v rozhodnutí ako percentuálny podiel z celkovej výšky trov (uveďte percentuálny podiel z celkovej výšky): ..... %.

7.5.3. ☐ Povinnosť uhradiť trovy alebo výdavky bola určená v rozhodnutí a presné sumy sú tieto:

7.5.3.1. ☐ Súdne poplatky: .....

7.5.3.2. ☐ Odmena advokáta: .....

7.5.3.3. ☐ Náklady na doručenie písomností: .....

7.5.3.4. ☐ Iné (uveďte): .....

7.5.4. ☐ Iné (uveďte): .....

.....

.....

7.6. Ak odpoveď v bode 7.3.1 bola ÁNO (*)

7.6.1. Úrok z trov alebo výdavkov

7.6.1.1. ☐ V rozhodnutí sa neuvádza

7.6.1.2. ☐ Áno, v rozhodnutí sa uvádza takto

7.6.1.2.1. Úrok splatný od: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť]:

do: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť] ([5])

7.6.1.2.2. ☐ Konečná suma: .....

7.6.1.2.3. ☐ Metóda na výpočet úroku

7.6.1.2.3.1. ☐ Sadzba: ..... %

7.6.1.2.3.2. ☐ Sadzba: ..... % nad referenčnou sadzbou (referenčná sadzba ECB/národnej centrálnej banky: .....) platná od: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť]

7.6.2. Zákonný úrok sa má vypočítať v súlade s (uveďte príslušný právny predpis): .....
.....
.....
.....
.....

7.6.2.1. Úrok splatný od: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť]
do: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť] ([5])

7.6.2.2. Metóda na výpočet úroku

7.6.2.2.1. ☐ Sadzba: ..... %

7.6.2.2.2. ☐ Sadzba: ..... % nad referenčnou sadzbou (referenčná sadzba ECB/národnej centrálnej banky: .....)
platná od: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť]

7.6.3. Kapitalizácia úroku (uveďte): .....
.....
.....
.....
.....

7.6.4. Mena
☐ euro (EUR) ☐ lev (BGN)
☐ česká koruna (CZK) ☐ kuna (HRK)
☐ forint (HUF) ☐ zloty (PLN)
☐ rumunský lei (RON) ☐ švédska koruna (SEK)
☐ iná [uveďte (kód ISO)]: .....

V prípade pripojenia ďalších listov uveďte celkový počet strán (*): .....
Vydané v (*): ..... **dňa** (*): ..... **(dd/mm/rrrr)**
Podpis a/alebo odtlačok pečiatky súdu alebo príslušného orgánu vydávajúceho potvrdenie (*): .....
.....
.....

(*) Povinné informácie.
([1]) Ú. v. EÚ L 201, 27.7.2012, s. 107.
([2]) V súlade s článkom 3 ods. 2 nariadenia (EÚ) č. 650/2012 pojem „súd“ zahŕňa za určitých podmienok okrem justičných orgánov aj iné orgány a príslušníkov právnických povolaní, ktorí majú právomoc v dedičských veciach, vykonávajú funkcie justičného orgánu alebo konajú na základe poverenia justičného orgánu alebo pod kontrolou justičného orgánu. Zoznam týchto iných orgánov a právnických povolaní sa uverejní v *Úradnom vestníku Európskej únie*.
([3]) Ak sa rozhodnutie týka viac ako dvoch strán, pripojte ďalší list.
([4]) Vo vhodnom prípade uveďte najrelevantnejšie číslo.
([5]) V prípade viacerých období doplňte potrebné ďalšie obdobia.
([6]) Tento bod sa vzťahuje aj na situácie, keď sa trovy alebo výdavky priznávajú v samostatnom rozhodnutí.

PRÍLOHA 2

TLAČIVO II

POTVRDENIE

o verejnej listine v dedičskej veci

[Článok 59 ods. 1 a článok 60 ods. 2 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 650/2012 o právomoci, rozhodnom práve, uznávaní a výkone rozhodnutí a prijatí a výkone verejných listín v dedičských veciach a o zavedení európskeho osvedčenia o dedičstve ([1])]

1. **Členský štát pôvodu** (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

2. **Orgán, ktorý vyhotovil verejnú listinu a ktorý vydáva potvrdenie**

2.1. Názov a označenie orgánu (*): .....

2.2. Adresa

2.2.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....

.....

.....

2.2.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*): .....

2.3. Telefón (*): .....

2.4. Fax: .....

2.5. E-mail: .....

2.6. Ďalšie príslušné informácie (uveďte): .....

.....

3. Verejná listina

3.1. Dátum (dd/mm/rrrr), kedy bola verejná listina vyhotovená (*): .....

3.2. Spisová značka verejnej listiny: .....

3.3. Dátum (dd/mm/rrrr), kedy bola verejná listina

3.3.1. zaregistrovaná v registri v členskom štáte pôvodu ..... ALEBO

3.3.2. uložená v registri v členskom štáte pôvodu .....

(bod 3.3.1 alebo 3.3.2 sa vypĺňa IBA vtedy, ak je odlišný od dátumu uvedeného v bode 3.1 a ak právne účinky listiny nastávajú dátumom jej registrácie/uloženia v registri)

3.3.3. Spisová značka v registri: .....

3.4. Strany, ktorých sa týka verejná listina ([2])

3.4.1. ***Strana A***

3.4.1.1. Priezvisko a meno (mená) alebo názov organizácie (*): .....

.....

3.4.1.2. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto narodenia alebo, ak ide o organizáciu, dátum (dd/mm/rrrr), miesto registrácie a označenie registra/registračného orgánu: .....

3.4.1.3. Identifikačné číslo ([3])

3.4.1.3.1. Rodné číslo: .....

3.4.1.3.2. Číslo sociálneho poistenia: .....

3.4.1.3.3. Registračné číslo: .....

3.4.1.3.4. Iné (uveďte): .....

3.4.1.4. Adresa

3.4.1.4.1. Ulica a číslo/poštový priečinok: .....

.....

.....

3.4.1.4.2. Obec a poštové smerovacie číslo: .....

3.4.1.4.3. Krajina

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

3.4.1.5. Postavenie strany A (v prípade potreby zaškrtnite viaceré položky) (*)

3.4.1.5.1. ☐ Dedič

3.4.1.5.2. ☐ Odkazovník

3.4.1.5.3. ☐ Vykonávateľ závetu

3.4.1.5.4. ☐ Správca dedičstva

3.4.1.5.5. ☐ Závetca

3.4.1.5.6. ☐ Iné (uveďte): .....

3.4.2. ***Strana B***

3.4.2.1. Priezvisko a meno (mená) alebo názov organizácie (*): .....

.....

3.4.2.2. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto narodenia alebo, ak ide o organizáciu, dátum (dd/mm/rrrr), miesto registrácie a označenie registra/registračného orgánu: .....

3.4.2.3. Identifikačné číslo ([3])

3.4.2.3.1. Rodné číslo: .....

3.4.2.3.2. Číslo sociálneho poistenia: .....

3.4.2.3.3. Registračné číslo: .....

3.4.2.3.4. Iné (uveďte): .....

3.4.2.4. Adresa

3.4.2.4.1. Ulica a číslo/poštový priečinok: .....

.....

3.4.2.4.2. Obec a poštové smerovacie číslo: .....

3.4.2.4.3. Krajina

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

3.4.2.5. Postavenie strany B (v prípade potreby zaškrtnite viaceré položky) (*)

3.4.2.5.1. ☐ Dedič

3.4.2.5.2. ☐ Odkazovník

3.4.2.5.3. ☐ Vykonávateľ závetu

3.4.2.5.4. ☐ Správca dedičstva

3.4.2.5.5. ☐ Závetca

3.4.2.5.6. ☐ Iné (uveďte): .....

4. **Prijatie verejnej listiny** [článok 59 nariadenia (EÚ) č. 650/2012]

4.1. Požaduje sa prijatie verejnej listiny? (*)

4.1.1. ☐ Áno

4.1.2. ☐ Nie

4.2. ***Pravosť listiny (***(*) ***ak odpoveď v bode 4.1.1 bola ÁNO)***

4.2.1. ☐ Podľa práva členského štátu pôvodu má verejná listina v porovnaní s inými písomnosťami osobitné dôkazné účinky (*).

4.2.1.1. Osobitné dôkazné účinky sa týkajú týchto prvkov (*):

4.2.1.1.1. ☐ dátumu vyhotovenia verejnej listiny

4.2.1.1.2. ☐ miesta vyhotovenia verejnej listiny

4.2.1.1.3. ☐ pôvodu podpisov strán, ktorých sa týka verejná listina

4.2.1.1.4. ☐ obsahu vyhlásení strán

4.2.1.1.5. ☐ skutočností, ktoré orgán vyhlasuje za overené v jeho prítomnosti

4.2.1.1.6. ☐ krokov, ktoré orgán vyhlasuje za uskutočnené

4.2.1.1.7. ☐ iných prvkov (uveďte): .....

.....

.....

.....

4.2.2. Podľa práva členského štátu pôvodu verejná listina stráca svoje osobitné dôkazné účinky na základe (uveďte, ak je to relevantné):

4.2.2.1. ☐ vydaného súdneho rozhodnutia

4.2.2.1.1. ☐ riadneho súdneho konania

4.2.2.1.2. ☐ osobitného súdneho konania stanoveného na tento účel právnymi predpismi (uveďte názov príslušných právnych predpisov a/alebo odkaz na ne): .....

.....

.....

4.2.2.2. ☐ iné (uveďte): .....

.....

4.2.3. ☐ Podľa vedomia orgánu verejná listina nebola v členskom štáte pôvodu napadnutá, pokiaľ ide o jej pravosť (*).

4.3. ***Právne akty a vzťahy zaznamenané vo verejnej listine (***(*) ***ak odpoveď v bode 4.1.1 bola ÁNO)***

4.3.1. Podľa vedomia orgánu verejná listina (*):

4.3.1.1. ☐ nie je napadnutá v súvislosti so zaznamenanými právnymi aktmi a/alebo právnymi vzťahmi

4.3.1.2. ☐ je napadnutá v súvislosti so zaznamenanými právnymi aktmi a/alebo právnymi vzťahmi, pokiaľ ide o osobitné body, na ktoré sa toto potvrdenie nevzťahuje (uveďte): .....

.....

.....

.....

4.3.2. ☐ Ďalšie relevantné informácie (uveďte): .....

.....

.....

.....

.....

5. **Ďalšie informácie**

5.1. Verejná listina je v členskom štáte pôvodu platným dokumentom na účely zápisu práva na nehnuteľný alebo hnuteľný majetok do jeho registrov ([4]).

5.1.1. ☐ Áno (uveďte): .....

.....

.....

.....

5.1.2. ☐ Nie

6. **Vykonateľnosť verejnej listiny** [článok 60 nariadenia (EÚ) č. 650/2012]

6.1. Požaduje sa vykonateľnosť verejnej listiny? (*)

6.1.1. ☐ Áno

6.1.2. ☐ Nie

6.2. Ak odpoveď v bode 6.1.1 bola ÁNO, je rozsudok vykonateľný v členskom štáte pôvodu bez toho, aby bolo potrebné splniť ďalšie podmienky? (*)

6.2.1. ☐ Áno [uveďte vykonateľnú povinnosť (vykonateľné povinnosti)]: .....
.....
.....
.....

6.2.2. ☐ Áno, ale iba v časti (častiach) verejnej listiny [uveďte vykonateľnú povinnosť (vykonateľné povinnosti)]: .....
.....
.....
.....

6.2.3. ☐ Povinnosť, resp. povinnosti sú vykonateľné voči tejto osobe alebo týmto osobám: (*)

6.2.3.1. ☐ Strana A

6.2.3.2. ☐ Strana B

6.2.3.3. ☐ Iná (uveďte): .....
.....
.....

7. Úrok

7.1. Požaduje sa vymáhanie úrokov? (*)

7.1.1. ☐ Áno

7.1.2. ☐ Nie

7.2. Ak odpoveď v bode 7.1.1 bola ÁNO (*)

7.2.1. Úrok

7.2.1.1. ☐ Vo verejnej listine sa neuvádza

7.2.1.2. ☐ Áno, vo verejnej listine sa uvádza takto

7.2.1.2.1. Úrok splatný od: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť]
do: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť] ([5])

7.2.1.2.2. ☐ Konečná suma: .....

7.2.1.2.3. ☐ Metóda na výpočet úroku

7.2.1.2.3.1. ☐ Sadzba: ..... %

7.2.1.2.3.2. ☐ Sadzba: ..... % nad referenčnou sadzbou (referenčná sadzba ECB/národnej centrálnej banky: .....)
platná od: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť]

7.2.2. Zákonný úrok sa má vypočítať v súlade s (uveďte príslušný právny predpis): .....
.....
.....
.....

7.2.2.1. Úrok splatný od: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť]
do: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť] ([5])

7.2.2.2. Metóda na výpočet úroku

7.2.2.2.1. ☐ Sadzba: ..... %

7.2.2.2.2. ☐ Sadzba: ..... % nad referenčnou sadzbou (referenčná sadzba ECB/národnej centrálnej banky: .....)

platná od: .....[dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť]

7.2.3. Kapitalizácia úroku (uveďte): .....

.....

.....

.....

7.2.4. Mena

☐ euro (EUR) ☐ lev (BGN)

☐ česká koruna (CZK) ☐ kuna (HRK)

☐ forint (HUF) ☐ zlotý (PLN)

☐ rumunský lei (RON) ☐ švédska koruna (SEK)

☐ iná [uveďte (kód ISO): .....

V prípade pripojenia ďalších listov uveďte celkový počet strán (*)**:** .....

Vydané v (*)**:** ..... **dňa** (*)**:** ..... **(dd/mm/rrrr)**

Podpis a/alebo odtlačok pečiatky orgánu vydávajúceho potvrdenie (*)**:** .....

.....

.....

(*) Povinné informácie.

(1) Ú. v. EÚ L 201, 27.7.2012, s. 107.

(2) Ak sa verejná listina týka viac ako dvoch strán, pripojte ďalší list.

(3) Vo vhodnom prípade uveďte najrelevantnejšie číslo.

(4) Zápis práva na nehnuteľný alebo hnuteľný majetok sa riadi právnymi predpismi členského štátu, v ktorom sa vedie register.

(5) V prípade viacerých období doplňte potrebné ďalšie obdobia.

PRÍLOHA 3

TLAČIVO III

POTVRDENIE

o súdnom zmieri v dedičskej veci

[Článok 61 ods. 2 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 650/2012 o právomoci, rozhodnom práve, uznávaní a výkone rozhodnutí a prijatí a výkone verejných listín v dedičských veciach a o zavedení európskeho osvedčenia o dedičstve ([1])]

1. **Členský štát pôvodu** (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

2. **Súd, ktorý súdny zmier schválil alebo na ktorom sa súdny zmier uzavrel a ktorý vydáva potvrdenie**

2.1. Názov a označenie súdu ([2]) (*): .....

2.2. Adresa

2.2.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....

.....

.....

2.2.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*): .....

2.3. Telefón (*): .....

2.4. Fax .....

2.5. E-mail: .....

2.6. Ďalšie príslušné informácie (uveďte): .....

.....

.....

3. **Súdny zmier**

3.1. Dátum (dd/mm/rrrr) súdneho zmieru (*): .....

3.2. Spisová značka súdneho zmieru (*):

3.3. Strany, ktorých sa týka súdny zmier ([3]): .....

3.3.1. ***Strana A***

3.3.1.1. Priezvisko a meno (mená) alebo názov organizácie (*): .....

.....

3.3.1.2. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto narodenia alebo, ak ide o organizáciu, dátum (dd/mm/rrrr), miesto registrácie a označenie registra/registračného orgánu: .....

3.3.1.3. Identifikačné číslo ([4])

3.3.1.3.1. Rodné číslo: .....

3.3.1.3.2. Číslo sociálneho poistenia: .....

3.3.1.3.3. Registračné číslo: .....

3.3.1.3.4. Iné (uveďte): .....

3.3.1.4. Adresa

3.3.1.4.1. Ulica a číslo/poštový priečinok: .....

.....

3.3.1.4.2. Obec a poštové smerovacie číslo: .....

3.3.1.4.3. Krajina:

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

3.3.1.5. E-mail: .....

3.3.1.6. Postavenie v konaní (*)

3.3.1.6.1. ☐ Navrhovateľ

3.3.1.6.2. ☐ Odporca

3.3.1.6.3. ☐ Iné (uveďte): .....

3.3.1.7. Postavenie v dedičskom konaní (v prípade potreby zaškrtnite viaceré položky) (*)

3.3.1.7.1. ☐ Dedič

3.3.1.7.2. ☐ Odkazovník

3.3.1.7.3. ☐ Vykonávateľ závetu

3.3.1.7.4. ☐ Správca dedičstva

3.3.1.7.5. ☐ Iné (uveďte): .....

3.3.2. ***Strana B***

3.3.2.1. Priezvisko a meno (mená) alebo názov organizácie (*): .....

.....

3.3.2.2. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto narodenia alebo, ak ide o organizáciu, dátum (dd/mm/rrrr), miesto registrácie a označenie registra/registračného orgánu: .....

3.3.2.3. Identifikačné číslo

3.3.2.3.1. Rodné číslo: .....

3.3.2.3.2. Číslo sociálneho poistenia: .....

3.3.2.3.3. Registračné číslo: .....

3.3.2.3.4. Iné (uveďte): .....

3.3.2.4. Adresa

3.3.2.4.1. Ulica a číslo/poštový priečinok: .....

.....

3.3.2.4.2. Obec a poštové smerovacie číslo: .....

3.3.2.4.3. Krajina

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

3.3.2.5. E-mail: .....

3.3.2.6. Postavenie v konaní (*)

3.3.2.6.1. ☐ Navrhovateľ

3.3.2.6.2. ☐ Odporca

3.3.2.6.3. ☐ Iné (uveďte): .....

3.3.2.7. Postavenie v dedičskom konaní (v prípade potreby zaškrtnite viaceré položky) (*)

3.3.2.7.1. ☐ Dedič

3.3.2.7.2. ☐ Odkazovník

3.3.2.7.3. ☐ Vykonávateľ závetu

3.3.2.7.4. ☐ Správca dedičstva

3.3.2.7.5. ☐ Iné (uveďte): .....

.....

4. **Vykonateľnosť súdneho zmieru**

4.1. Je súdny zmier vykonateľný v členskom štáte pôvodu bez toho, aby bolo potrebné splniť ďalšie podmienky? (*)

4.1.1. ☐ Áno [uveďte vykonateľnú povinnosť (vykonateľné povinnosti)]: .....

.....

.....

.....

4.1.2. ☐ Áno, ale iba v časti (častiach) súdneho zmieru [uveďte vykonateľnú povinnosť (vykonateľné povinnosti)]: .....

.....

.....

.....

4.2. Je povinnosť vykonateľná voči tejto osobe alebo týmto osobám (*)

4.2.1. ☐ Strana A

4.2.2. ☐ Strana B

4.2.3. ☐ Iné (uveďte): .....

.....

5. **Úrok**

5.1. Požaduje sa vymáhanie úrokov? (*)

5.1.1. ☐ Áno

5.1.2. ☐ Nie

5.2. Ak odpoveď v bode 5.1.1 bola ÁNO (*)

5.2.1. Úrok

5.2.1.1. ☐ V súdnom zmieri sa neuvádza

5.2.1.2. ☐ Áno, v súdnom zmieri sa uvádza takto:

5.2.1.2.1. Úrok splatný od: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť]

do: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť] ([5])

5.2.1.2.2. ☐ Konečná suma: .....

5.2.1.2.3. ☐ Metóda na výpočet úroku

5.2.1.2.3.1. ☐ Sadzba: ..... %

5.2.1.2.3.2. ☐ Sadzba: ..... % nad referenčnou sadzbou (referenčná sadzba ECB/národnej centrálnej banky: .....)

platná od: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť]

5.2.2. Zákonný úrok sa má vypočítať v súlade s (uveďte príslušný právny predpis): .....

.....

.....

.....

5.2.2.1. Úrok splatný od: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť]

do: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť] ([5])

5.2.2.2. Metóda na výpočet úroku

5.2.2.2.1. ☐ Sadzba: ..... %

5.2.2.2.2. ☐ Sadzba: ..... % nad referenčnou sadzbou (referenčná sadzba ECB/národnej centrálnej banky: .....)

platná od: ..... [dátum (dd/mm/rrrr) alebo udalosť]

5.2.3. Kapitalizácia úroku (uveďte): .....

.....

.....

.....

5.2.4. Mena

☐ euro (EUR) ☐ lev (BGN

☐ česká koruna (CZK) ☐ kuna (HRK)

☐ forint (HUF) ☐ zlzlotý oty (PLN)

☐ rumunský lei (RON) ☐ švédska koruna (SEK)

☐ iná [uveďte (kód ISO)]: .....

V prípade pripojenia ďalších listov uveďte celkový počet strán (*): .....

Vydané v (*): ..... **dňa** (*): ..... **(dd/mm/rrrr)**

Podpis a/alebo odtlačok pečiatky súdu vydávajúceho potvrdenie (*): .....

.....

(*) Povinné informácie.
(1) Ú. v. EÚ L 201, 27.7.2012, s. 107.
(2) V súlade s článkom 3 ods. 2 nariadenia (EÚ) č. 650/2012 pojem „súd“ zahŕňa za určitých podmienok okrem justičných orgánov aj iné orgány a príslušníkov právnických povolaní, ktorí majú právomoc v dedičských veciach, vykonávajú funkcie justičného orgánu alebo konajú na základe poverenia justičného orgánu alebo pod kontrolou justičného orgánu. Zoznam týchto iných orgánov a právnických povolaní sa uverejní v *Úradnom vestníku Európskej únie*.
(3) Ak sa rozhodnutie týka viac ako dvoch strán, pripojte ďalší list.
(4) Vo vhodnom prípade uveďte najrelevantnejšie číslo.
(5) V prípade viacerých období doplňte potrebné ďalšie obdobia.

PRÍLOHA 4

TLAČIVO IV

Žiadosť o európske osvedčenie o dedičstve

[Článok 65 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 650/2012 o právomoci, rozhodnom práve, uznávaní a výkone rozhodnutí a prijatí a výkone verejných listín v dedičských veciach a o zavedení európskeho osvedčenia o dedičstve ([1])]

UPOZORNENIE PRE ŽIADATEĽA

Toto nepovinné tlačivo môže uľahčiť zhromažďovanie informácií potrebných na vydanie európskeho osvedčenia o dedičstve. Jeho prílohy Vám umožňujú, aby ste poskytli dodatočné relevantné informácie v osobitných situáciách.

Skontrolujte vopred, ktoré informácie sú relevantné na účely vydania osvedčenia.

Prílohy zahrnuté v tlačive žiadosti ([2])

☐ Príloha I – Údaje týkajúce sa súdu alebo iného príslušného orgánu, ktorý koná alebo konal v dedičskej veci samej (POVINNÉ, ak nie je totožný s orgánom uvedeným v oddiele 2 tlačiva žiadosti)

☐ Príloha II – Údaje o žiadateľovi (žiadateľoch) (POVINNÉ, ak žiadateľ alebo žiadatelia sú právnické osoby)

☐ Príloha III – Údaje o zástupcovi žiadateľa alebo žiadateľov (POVINNÉ, ak žiadateľ alebo žiadatelia sú zastúpení)

☐ Príloha IV – Údaje o (bývalom) manželovi/(bývalej) manželke alebo (bývalom) partnerovi/(bývalej) partnerke zosnulého [POVINNÉ, ak zosnulý mal (bývalého) manžela/(bývalú) manželku alebo (bývalého) partnera/(bývalú) partnerku]

☐ Príloha V – Údaje o prípadných ďalších oprávnených osobách [POVINNÉ, ak nie sú totožné so žiadateľom alebo s (bývalým) manželom/(bývalou) manželkou alebo (bývalým) partnerom/(bývalou) partnerkou]

☐ Nie je pripojená žiadna príloha

1. **Členský štát orgánu, ktorému sa predkladá žiadosť** ([3]) (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

2. **Orgán, ktorému sa predkladá žiadosť** ([4])

2.1. Názov (*): .....

2.2. Adresa

2.2.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....

.....

2.2.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*): .....

2.3. Ďalšie príslušné informácie (uveďte): .....

.....

3. **Údaje o žiadateľovi (fyzická osoba)**

3.1. Priezvisko a meno (mená) (*): .....

.....

3.2. Rodné priezvisko (ak sa odlišuje od bodu 3.1): .....

3.3. Pohlavie (*)

3.3.1. ☐ M

3.3.2. ☐ Ž

3.4. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto narodenia (*): .....

3.5. Rodinný stav

3.5.1. ☐ slobodný(-á)

3.5.2. ☐ ženatý/vydatá

3.5.3. ☐ registrovaný partner/registrovaná partnerka

3.5.4. ☐ rozvedený(-á)

3.5.5. ☐ vdovec/vdova

3.5.6. ☐ iný (uveďte): .....

3.6. Štátna príslušnosť (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

3.7. Identifikačné číslo ([6]): .....

3.7.1. Národné identifikačné číslo: .....

3.7.2. Číslo sociálneho poistenia: .....

3.7.3. Daňové identifikačné číslo: .....

3.7.4. Iné (uveďte): .....

3.8. Adresa

3.8.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....

.....

.....

3.8.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*): .....

3.8.3. Krajina (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

3.9. Telefón: .....

3.10. Fax: .....

3.11. E-mail: .....

3.12. Vzťah k zosnulému (*):

☐ syn ☐ dcéra ☐ otec ☐ matka ☐ vnuk ☐ vnučka ☐ starý otec ☐ stará matka ☐ manžel/manželka ([7]) ☐ registrovaný partner/registrovaná partnerka ([7]) ☐ partner/partnerka *de facto* ([8]) ([9]) ☐ brat ☐ sestra ☐ synovec ☐ neter ☐ strýc/ujec ☐ teta ☐ bratranec/sesternica ☐ iné (uveďte): .....

4. **Zamýšľaný účel osvedčenia** ([8])

4.1. ☐ ***Dedič***

Osvedčenie je potrebné na použitie v inom členskom štáte na preukázanie stavu a/alebo práv ako dediča (uveďte): .....

.....

.....

.....

.....

4.2. ☐ ***Odkazovník***

Osvedčenie je potrebné na použitie v inom členskom štáte na preukázanie stavu a/alebo práv ako odkazovníka s priamymi právami na dedičstvo (uveďte): .....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

4.3. ☐ ***Právomoci vykonať závet***

Osvedčenie je potrebné na použitie v inom členskom štáte na výkon právomocí vykonať závet (uveďte príslušné právomoci a v prípade potreby majetok, na ktorý sa vzťahujú): .....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

4.4. ☐ ***Právomoci správy dedičstva***

Osvedčenie je potrebné na použitie v inom členskom štáte na výkon právomocí správy dedičstva (uveďte príslušné právomoci a v prípade potreby majetok, na ktorý sa vzťahujú)

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

5. **Údaje o zosnulom**

5.1. Priezvisko a meno (mená) (*): .....

.....

5.2. Rodné priezvisko (ak sa odlišuje od bodu 5.1): .....

.....

5.3. Pohlavie (*)

5.3.1. ☐ M

5.3.2. ☐ Ž

5.4. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto narodenia [mesto/krajina (kód ISO)] (*): .....

.....

5.5. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto úmrtia [mesto/krajina (kód ISO)] (*): .....

.....

5.6. Rodinný stav v čase úmrtia ([10]) (*)

5.6.1. ☐ slobodný(-á)

5.6.2. ☐ ženatý/vydatá

5.6.3. ☐ registrovaný partner/registrovaná partnerka

5.6.4. ☐ rozvedený(-á)

5.6.5. ☐ vdovec/vdova

5.6.6. ☐ iný (uveďte): .....

5.7. Štátna príslušnosť (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

5.8. Identifikačné číslo ([6])

5.8.1. Národné identifikačné číslo: .....

5.8.2. Rodné číslo: .....

5.8.3. Číslo úmrtného listu: .....

5.8.4. Číslo sociálneho poistenia: .....

5.8.5. Daňové identifikačné číslo: .....

5.8.6. Iné (uveďte): .....

5.9. Adresa v čase úmrtia ([11])

5.9.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....

.....

.....

5.9.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*): .....

5.9.3. Krajina (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

6. **Doplňujúce informácie**

6.1. Prvky, na ktorých zakladáte svoje tvrdené dedičské právo (**)

6.1.1. ☐ Som oprávnená osoba na základe právneho úkonu nakladania s majetkom pre prípad smrti

6.1.2. ☐ Som osoba oprávnená dediť zo zákona

6.2. Prvky, na ktorých zakladáte právo vykonať závet zosnulého (***)

6.2.1. ☐ Bol som vymenovaný za vykonávateľa závetu na základe právneho úkonu nakladania s majetkom pre prípad smrti

6.2.2. ☐ Bol som súdom vymenovaný za vykonávateľa závetu

6.2.3. ☐ Iné (uveďte): .....

.....

.....

6.3. Prvky, na ktorých zakladáte právo spravovať majetok zosnulého (***)

6.3.1. ☐ Som správca dedičstva na základe právneho úkonu nakladania s majetkom pre prípad smrti

6.3.2. ☐ Bol som súdom vymenovaný za správcu dedičstva

6.3.3. ☐ Bol som vymenovaný za správcu dedičstva na základe mimosúdnej dohody medzi oprávnenými osobami

6.3.4. ☐ Som oprávnený zo zákona spravovať dedičstvo

6.4. Vykonal zosnulý aspoň jeden právny úkon nakladania s majetkom pre prípad smrti? (*)

6.4.1. ☐ Áno

6.4.2. ☐ Nie

6.4.3. ☐ Neviem

6.5. Stanovil zosnulý, ktorým právom sa má riadiť dedičské konanie (voľba práva)? (*)

6.5.1. ☐ Áno

6.5.2. ☐ Nie

6.5.3. ☐ Neviem

6.6. Bol zosnulý v čase úmrtia spoluvlastníkom nejakého majetku, ktorý je súčasťou dedičstva, s osobou inou ako jeho/jej (bývalým) manželom/(bývalou) manželkou alebo (bývalým) partnerom/(bývalou) partnerkou, uvedenou v prílohe IV? (*)

6.6.1. ☐ Áno (uveďte údaje o dotknutej osobe, resp. dotknutých osobách a spresnite, o aký majetok ide):

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

6.6.2. ☐ Nie

6.6.3. ☐ Neviem

6.7. Existujú prípadné (ďalšie) oprávnené osoby? (*)

6.7.1. ☐ Áno ([12])

6.7.2. ☐ Nie

6.7.3. ☐ Neviem

6.8. Prijali niektoré oprávnené osoby výslovne dedičstvo? (*)

6.8.1. ☐ Áno (spresnite): .....

.....

.....

6.8.2. ☐ Nie

6.8.3. ☐ Neviem

6.9. Odmietli niektoré oprávnené osoby výslovne dedičstvo? (*)

6.9.1. ☐ Áno (spresnite): .....

.....

.....

6.9.2. ☐ Nie

6.9.3. ☐ Neviem

6.10. Akékoľvek ďalšie informácie, ktoré sú podľa vás užitočné na účely vydania osvedčenia (okrem informácií uvedených v oddiele 4 tlačiva žiadosti alebo v prílohách):

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

7. **Dokumenty pripojené k tlačivu žiadosti**

Žiadateľ má poskytnúť všetky príslušné dokumenty potvrdzujúce informácie uvedené v tomto tlačive. Pripojte preto – ak je to možné a ak orgán uvedený v oddiele 2 tento dokument ešte nemá k dispozícii – pôvodné vyhotovenie alebo overenú kópiu dokumentu, ktoré spĺňajú podmienky potrebné na preukázanie ich pravosti.

☐ Úmrtný list alebo vyhlásenie predpokladanej smrti

☐ Súdne rozhodnutie

☐ Dohoda o voľbe súdu

☐ Závet alebo spoločný závet ([13]): .....

.....

☐ Osvedčenie registra závetov

☐ Dedičská zmluva ([13]): .....

.....

☐ Vyhlásenie týkajúce sa voľby práv ([13]): .....

.....

☐ Manželská dohoda alebo iná zmluva týkajúca sa vzťahu, ktorý môže mať porovnateľné účinky ako manželstvo ([13]):

.....

.....

☐ Vyhlásenie o prijatí dedičstva

☐ Vyhlásenie o odmietnutí dedičstva

☐ Dokument o ustanovení správcu dedičstva

☐ Dokument o súpise majetku, ktorý je predmetom dedičstva

☐ Dokument o rozdelení dedičstva

☐ Plná moc

☐ Iné (uveďte): .....

.....

.....

.....

V prípade pripojenia ďalších listov a príloh uveďte celkový počet strán (*): .....

Celkový počet písomností pripojených k tlačivu žiadosti (*): .....

Vydané v (*): ..... **dňa** (*) ..... **(dd/mm/rrrr)**

Podpis (*): .....

Vyhlasujem, že podľa môjho najlepšieho vedomia neprebieha žiadny spor týkajúci sa prvkov, o osvedčenie ktorých žiadam.

V (*): ..... **dňa** (*) ..... **(dd/mm/rrrr)**

Podpis (*): .....

TLAČIVO IV — PRÍLOHA I

Súd alebo iný príslušný orgán, ktorý koná alebo konal v dedičskej veci samej

(vypĺňa sa IBA vtedy, ak nie je totožný s orgánom uvedeným v oddiele 2 tlačiva žiadosti)

1. Názov a označenie súdu alebo príslušného orgánu (*): .....

.....

.....

2. Adresa

2.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....

.....

.....

2.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*): .....

2.3. Krajina (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

3. Telefón (*): .....

4. Fax: .....

5. E-mail: .....

6. Spisová značka veci: .....

7. Ďalšie príslušné informácie (uveďte): .....

.....

.....

.....

.....

TLAČIVO IV — PRÍLOHA II

Údaje o žiadateľovi (žiadateľoch):

(vypĺňa sa IBA vtedy, ak žiadateľ alebo žiadatelia sú právnické osoby) ([14])

1. Názov organizácie (*): .....
.....
.....

2. Registrácia organizácie

2.1. Registračné číslo: .....

2.2. Označenie registra/registračného orgánu (*): .....

2.3. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto registrácie: .....

3. Adresa organizácie

3.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....
.....
.....

3.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*): .....

3.3. Krajina (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

4. Telefón (*): .....

5. Fax: .....

6. E-mail: .....

7. Priezvisko a meno (mená) osoby oprávnenej na podpis v mene organizácie: .....

8. Ďalšie príslušné informácie (uveďte): .....
.....
.....
.....
.....

TLAČIVO IV — PRÍLOHA III

Údaje o zástupcovi (zástupcoch) žiadateľa (žiadateľov) ([15])

(vypĺňa sa IBA vtedy, ak žiadateľ, resp. žiadatelia sú zastúpení)

1. Priezvisko a meno (mená) alebo názov organizácie (*): .....

.....

.....

2. Registrácia organizácie

2.1. Registračné číslo: .....

2.2. Označenie registra/registračného orgánu (*): .....

2.3. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto registrácie: .....

3. Adresa

3.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....

.....

3.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*): .....

3.3. Krajina (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

4. Telefón: .....

5. Fax: .....

6. E-mail: .....

7. Oprávnenie zastupovať (*)

☐ opatrovník ☐ rodič ☐ osoba oprávnená na podpis v mene právnickej osoby ☐ osoba s plnou mocou

☐ iná (uveďte): .....

TLAČIVO IV — PRÍLOHA IV

Údaje o (bývalých) manželoch/(bývalých) manželkách alebo (bývalých) partneroch/(bývalých) partnerkách zosnulého ([16])

[vypĺňa sa IBA vtedy, ak zosnulý mal (bývalého) manžela/(bývalú) manželku alebo (bývalého) partnera/(bývalú) partnerku]

1. Je žiadateľom (bývalý) manžel/(bývalá) manželka alebo (bývalý) partner/(bývalá) partnerka? (*)

1.1. ☐ Áno (pozri informácie uvedené v oddiele 3 tlačiva žiadosti – vo vhodnom prípade uveďte, ktorého žiadateľa sa to týka): .....

1.2. ☐ Nie

1.2.1. Priezvisko a meno (mená) (*): .....

.....

1.2.2. Rodné priezvisko (ak sa odlišuje od bodu 1.2.1): .....

1.2.3. Pohlavie (*)

1.2.3.1. ☐ M

1.2.3.2. ☐ Ž

1.2.4. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto narodenia (*): .....

1.2.5. Rodinný stav

1.2.5.1. ☐ slobodný(-á)

1.2.5.2. ☐ ženatý/vydatá

1.2.5.3. ☐ registrovaný partner/registrovaná partnerka

1.2.5.4. ☐ rozvedený(-á)

1.2.5.5. ☐ vdovec/vdova

1.2.5.6. ☐ iný (prosím, uveďte): .....

1.2.6. Štátna príslušnosť (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

1.2.7. Identifikačné číslo ([6])

1.2.7.1. Národné identifikačné číslo: .....

1.2.7.2. Číslo sociálneho poistenia: .....

1.2.7.3. Daňové identifikačné číslo: .....

1.2.7.4. Iné (prosím, uveďte): .....

1.2.8. Adresa

1.2.8.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....

.....

.....

1.2.8.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*): .....

1.2.8.3. Krajina (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

1.2.9. Telefón: .....

1.2.10. E-mail: .....

1.2.11. Vzťah k zosnulému v čase úmrtia (*)

1.2.11.1. ☐ zosobášený(-á) so zosnulou osobou

1.2.11.2. ☐ registrovaný partner/registrovaná partnerka zosnulej osoby

1.2.11.3. ☐ rozvedený(-á) so zosnulou osobou

1.2.11.4. ☐ právne odlúčený(-á) od zosnulej osoby

1.2.11.5. ☐ iné (uveďte): .....

2. Adresa manželov alebo partnerov v čase uzavretia manželstva alebo registrácie partnerstva

2.1. Ulica a číslo/poštový priečinok: .....

.....

.....

2.2. Obec a poštové smerovacie číslo: .....

2.3. Krajina

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

3. Adresa manžela (manželky) alebo partnera (partnerky) v čase úmrtia zosnulého (ak sa odlišuje od bodu 5.9 tlačiva žiadosti)

3.1. Ulica a číslo/poštový priečinok: .....

.....

.....

3.2. Obec a poštové smerovacie číslo: .....

3.3. Krajina

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

4. Štátna príslušnosť zosnulého v čase uzavretia manželstva alebo registrácie partnerstva:

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

5. Štátna príslušnosť manžela (manželky) alebo partnera (partnerky) v čase uzavretia manželstva alebo registrácie partnerstva so zosnulým:

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

6. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto uzavretia manželstva alebo registrácie partnerstva so zosnulým

.....

7. Orgán, pred ktorým bolo uzavreté manželstvo alebo registrované partnerstvo so zosnulým:

.....

.....

8. Špecifikovali manžel/manželka alebo partner/partnerka a zosnulý, ktorým právnym poriadkom sa bude spravovať majetkový režim manželov alebo majetkové dôsledky registrovaného partnerstva (voľba práva)? (*)

8.1. ☐ Áno

8.2. ☐ Nie

8.3. ☐ Neviem

9. Uzavrel manžel/manželka alebo partner/partnerka so zosnulým manželskú dohodu alebo inú zmluvu týkajúcu sa vzťahu, ktorý môže mať porovnateľné účinky ako manželstvo? (*)

9.1.1. ☐ Áno

9.1.2. ☐ Nie

9.1.3. ☐ Neviem

10. Ak sú známe, uveďte informácie o majetkovom režime vyplývajúcom z manželského zväzku alebo rovnocennom majetkovom režime zosnulého (uveďte najmä, či je majetkový režim usporiadaný a majetok rozdelený): .....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

TLAČIVO IV — PRÍLOHA V

Údaje o prípadných oprávnených osobách

[iných ako žiadateľ, (bývalý) manžel/(bývalá) manželka alebo (bývalý) partner/(bývalá) partnerka] ([17])

1. **Oprávnená osoba A**

1.1. Priezvisko a meno (mená) alebo názov organizácie (*): .....

.....

1.2. Rodné priezvisko (ak sa odlišuje od bodu 1.1): .....

1.3. Identifikačné číslo ([6])

1.3.1. Národné identifikačné číslo: .....

1.3.2. Číslo sociálneho poistenia: .....

1.3.3. Daňové identifikačné číslo: .....

1.3.4. Registračné číslo: .....

1.3.5. Iné (uveďte): .....

1.4. Adresa

1.4.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....

.....

.....

1.4.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*): .....

1.4.3. Krajina (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

1.5. Telefón: .....

1.6. E-mail: .....

1.7. Vzťah k zosnulému

☐ syn ☐ dcéra ☐ otec ☐ matka ☐ vnuk ☐ vnučka ☐ starý otec ☐ stará matka ☐ brat ☐ sestra ☐ synovec ☐ neter ☐ strýc/ujec ☐ teta ☐ bratranec/sesternica ☐ iný (uveďte): .....

1.8. Oprávnená osoba (*)

1.8.1. ☐ na základe právneho úkonu nakladania s majetkom pre prípad smrti

1.8.2. ☐ zo zákona

2. **Oprávnená osoba B**

2.1. Priezvisko a meno (mená) alebo názov organizácie (*): .....

.....

2.2. Rodné priezvisko (ak sa odlišuje od bodu 2.1): .....

2.3. Identifikačné číslo ([6])

2.3.1. Národné identifikačné číslo: .....

2.3.2. Číslo sociálneho poistenia: .....

2.3.3. Daňové identifikačné číslo: .....

2.3.4. Registračné číslo: .....

2.3.5. Iné (uveďte): .....

2.4. Adresa

2.4.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....

.....

.....

2.4.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*): .....

2.4.3. Krajina (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

2.5. Telefón: .....

2.6. E-mail: .....

2.7. Vzťah k zosnulému

☐ syn ☐ dcéra ☐ otec ☐ matka ☐ vnuk ☐ vnučka ☐ starý otec ☐ stará matka ☐ brat ☐ sestra ☐ synovec ☐ neter ☐ strýc/ujec ☐ teta ☐ bratranec/sesternica ☐ iné (uveďte): .....

2.8. Oprávnená osoba (*)

2.8.1. ☐ na základe právneho úkonu nakladania s majetkom pre prípad smrti

2.8.2. ☐ zo zákona

(*) Povinné informácie.
(**) Povinné informácie, ak účelom osvedčenia je osvedčiť dedičské práva.
(***) Povinné informácie, ak účelom osvedčenia je osvedčiť právomoci vykonať závet alebo spravovať dedičstvo.
([1]) Ú. v. EÚ L 201, 27.7.2012, s. 107.
([2]) Označte príslušné kolónky.
([3]) Malo by ísť o členský štát, ktorého súdy majú právomoc podľa nariadenia (EÚ) č. 650/2012.
([4]) Ak v dedičskej veci samej koná iný orgán, vyplňte a pripojte prílohu I.
([5]) V prípade právnických osôb vyplňte a pripojte prílohu II.
Ak sú žiadatelia viacerí, pripojte ďalší list.
V prípade zástupcov vyplňte a pripojte prílohu III.
([6]) Vo vhodnom prípade uveďte najrelevantnejšie číslo.
([7]) Vyplňte a pripojte prílohu IV.
([8]) Pojem partner/partnerka *de facto* zahŕňa právnu inštitúciu partnerského spolužitia, ktorá existuje v niektorých členských štátoch, napríklad „*sambo*“ vo Švédsku alebo „*avopuoliso*“ vo Fínsku.
([9]) Označte viac ako jednu kolónku, ak je to relevantné.
([10]) Ak bol zosnulý zosobášený alebo vo vzťahu, ktorý môže mať porovnateľné účinky ako manželstvo, vyplňte a pripojte prílohu IV.
([11]) Ak mal zosnulý v čase úmrtia viacero bydlísk, uveďte adresu, ktorá je najrelevantnejšia.
([12]) Pre oprávnené osoby, ktoré nie sú žiadateľmi alebo (bývalým) manželom/(bývalou) manželkou alebo (bývalým) partnerom/(bývalou) partnerkou, vyplňte a pripojte prílohu V.
([13]) Ak sa k žiadosti nepripojilo pôvodné vyhotovenie ani overená kópia, uveďte, kde sa nachádza pôvodné vyhotovenie.
([14]) Ak ide o viac ako jednu právnickú osobu, pripojte ďalší list.
([15]) Ak ide o viac ako jednu osobu, pripojte ďalší list.
([16]) Ak ide o viac ako jednu osobu, pripojte ďalší list.
([17]) Pozri oddiel 3 tlačiva žiadosti, prílohy II alebo IV.
Uveďte najmä všetkých priamych potomkov zosnulého, ktorí sú vám známi.
Ak sú vám známe viac ako dve prípadné oprávnené osoby, pripojte ďalší list.

PRÍLOHA 5

TLAČIVO V

Európske osvedčenie o dedičstve

[Článok 67 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 650/2012 o právomoci, rozhodnom práve, uznávaní a výkone rozhodnutí a prijatí a výkone verejných listín v dedičských veciach a o zavedení európskeho osvedčenia o dedičstve ([1])]

Originál tohto osvedčenia uchováva vydávajúci orgán

Osvedčené odpisy tohto osvedčenia sú platné do dátumu, ktorý je uvedený v príslušnej kolónke na konci tohto tlačiva

Prílohy zahrnuté v osvedčení (*)

☐ Príloha I – Údaje o žiadateľovi (žiadateľoch) (POVINNÉ, ak žiadateľ alebo žiadatelia sú právnické osoby)

☐ Príloha II – Údaje o zástupcovi žiadateľa alebo žiadateľov (POVINNÉ ak žiadateľ alebo žiadatelia sú zastúpení)

☐ Príloha III – Informácie o majetkovom režime vyplývajúcom z manželského zväzku alebo rovnocennom majetkovom režime zosnulého (POVINNÉ, ak sa na zosnulého vzťahoval takýto režim v čase jeho smrti)

☐ Príloha IV – Postavenie a práva dediča (dedičov) (POVINNÉ, ak účelom osvedčenia je osvedčiť tieto skutočnosti)

☐ Príloha V – Postavenie a práva odkazovníka (odkazovníkov) (POVINNÉ, ak účelom osvedčenia je osvedčiť tieto skutočnosti)

☐ Príloha VI – Právomoci vykonať závet alebo spravovať dedičstvo (POVINNÉ, ak účelom osvedčenia je osvedčiť tieto skutočnosti)

☐ Nie je pripojená žiadna príloha

1. **Členský štát vydávajúceho orgánu** (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

2. **Vydávajúci orgán**

2.1. Názov a označenie orgánu (*): .....

2.2. Adresa

2.2.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....

.....

.....

2.2.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*): .....

2.3. Telefón: .....

2.4. Fax: .....

2.5. E-mail: .....

3. **Informácie o spise**

3.1. Spisová značka (*): .....

3.2. Dátum (dd/mm/rrrr) vydania osvedčenia (*): .....

4. Právomoc vydávajúceho orgánu [článok 64 nariadenia (EÚ) č. 650/2012]

4.1. Vydávajúci orgán sa nachádza v členskom štáte, ktorého súdy majú právomoc konať v dedičskej veci na základe (*)

☐ článku 4 nariadenia (EÚ) č. 650/2012 (Všeobecná právomoc)

☐ článku 7 písm. a) nariadenia (EÚ) č. 650/2012 (Právomoc v prípade voľby práva)

☐ článku 7 písm. b) nariadenia (EÚ) č. 650/2012 (Právomoc v prípade voľby práva)

☐ článku 7 písm. c) nariadenia (EÚ) č. 650/2012 (Právomoc v prípade voľby práva)

☐ článku 10 nariadenia (EÚ) č. 650/2012 (Subsidiárna právomoc)

☐ článku 11 nariadenia (EÚ) č. 650/2012 (*Forum necessitatis*)

4.2. Doplňujúce skutočnosti, na základe ktorých sa vydávajúci orgán domnieva, že má právomoc vydať osvedčenie ([2]): .....

.....

.....

.....

.....

.....

5. **Údaje o žiadateľovi (fyzická osoba** ([3])**)**

5.1. Priezvisko a meno (mená) (*): .....

.....

5.2. Rodné priezvisko (ak sa odlišuje od bodu 5.1): .....

5.3. Pohlavie (*)

5.3.1. ☐ M

5.3.2. ☐ Ž

5.4. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto narodenia [mesto/krajina (kód ISO)] (*): .....

.....

5.5. Rodinný stav (*)

5.5.1. ☐ slobodný(-á)

5.5.2. ☐ ženatý/vydatá

5.5.3. ☐ registrovaný partner/registrovaná partnerka

5.5.4. ☐ rozvedený(-á)

5.5.5. ☐ vdovec/vdova

5.5.6. ☐ iný (uveďte): .....

5.6. Štátna príslušnosť (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Holandsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

5.7. Identifikačné číslo ([4])

5.7.1. Národné identifikačné číslo: .....

5.7.2. Číslo sociálneho poistenia: .....

5.7.3. Daňové identifikačné číslo: .....

5.7.4. Iné (uveďte): .....

5.8. Adresa

5.8.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....

.....

5.8.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*): .....

.....

5.8.3. Krajina (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Holandsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

5.9. Telefón: .....

5.10. Fax: .....

5.11. E-mail: .....

5.12. Vzťah k zosnulému

☐ syn ☐ dcéra ☐ otec ☐ matka ☐ vnuk ☐ vnučka ☐ starý otec ☐ stará matka ☐ manžel/manželka ☐ registrovaný partner/registrovaná partnerka ☐ partner/partnerka *de facto* ([5]) ☐ brat ☐ sestra ☐ synovec ☐ neter ☐ strýc/ujec ☐ teta ☐ bratranec/sesternica ☐ iné (uveďte): .....

6. **Údaje o zosnulom**

6.1. Priezvisko a meno (mená) (*): .....

.....

.....

6.2. Rodné priezvisko (ak sa odlišuje od bodu 6.1): .....

6.3. Pohlavie (*)

6.3.1. ☐ M

6.3.2. ☐ Ž

6.4. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto narodenia [mesto/krajina (kód ISO)] (*): .....

.....

6.5. Rodinný stav v čase úmrtia (*)

6.5.1. ☐ slobodný(-á)

6.5.2. ☐ ženatý/vydatá

6.5.3. ☐ registrovaný partner/registrovaná partnerka

6.5.4. ☐ rozvedený(-á)

6.5.5. ☐ vdovec/vdova

6.5.6. ☐ iný (uveďte): .....

6.6. Štátna príslušnosť (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

6.7. Identifikačné číslo ([4])

6.7.1. Národné identifikačné číslo: .....

6.7.2. Číslo sociálneho poistenia: .....

6.7.3. Daňové identifikačné číslo: .....

6.7.4. Rodné číslo: .....

6.7.5. Iné (uveďte): .....

6.8. Adresa v čase úmrtia

6.8.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....

.....

.....

6.8.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*): .....

6.8.3. Krajina*

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

6.9. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto úmrtia (*): .....

.....

.....

6.9.1. Číslo, dátum a miesto vydania úmrtného listu: .....

.....

7. **Dedenie zo závetu/zo zákona**

7.1. Dedenie je (*)

7.1.1. ☐ zo závetu

7.1.2. ☐ zo zákona

7.1.3. ☐ čiastočne zo závetu a čiastočne zo zákona

7.2. Ak je dedenie zo závetu alebo čiastočne zo závetu, osvedčenie sa zakladá na tomto právnom úkone (týchto právnych úkonoch) nakladania s majetkom pre prípad smrti ([6])

7.2.1. Typ: ☐ závet ☐ spoločný závet ☐ dedičská zmluva

7.2.2. Dátum (dd/mm/rrrr) vyhotovenia: .....

7.2.3. Miesto vyhotovenia [mesto/štát (kód ISO)]: .....

7.2.4. Názov a označenie orgánu, pred ktorým bol potvrdený .....

.....

.....

7.2.5. Dátum (dd/mm/rrrr), kedy bol zaregistrovaný alebo uložený: .....

7.2.6. Označenie registra alebo depozitára: .....

.....

7.2.7. Spisová značka právneho úkonu v registri alebo depozitári: .....

7.2.8. Iné referenčné číslo: .....

7.3. Podľa vedomia vydávajúceho orgánu iné právne úkony nakladania s majetkom pre prípad smrti, ktoré zosnulý vykonal a ktoré boli zrušené alebo vyhlásené za neplatné, sú tieto ([6])

7.3.1. Typ: ☐ závet ☐ spoločný závet ☐ dedičská zmluva

7.3.2. Dátum (dd/mm/rrrr) vyhotovenia (*): .....

7.3.3. Miesto vyhotovenia [mesto/štát (kód ISO)]: .....

7.3.4. Názov a označenie orgánu, pred ktorým bol potvrdený .....

.....

.....

7.3.5. Dátum (dd/mm/rrrr), kedy bol zaregistrovaný alebo uložený: .....

7.3.6. Označenie registra alebo depozitára: .....

.....

7.3.7. Spisová značka právneho úkonu v registri alebo depozitári: .....

7.3.8. Iné referenčné číslo: .....

7.4. Iné relevantné informácie týkajúce sa článku 68 písm. j) nariadenia (EÚ) č. 605/2012 (uveďte): .....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

8. **Rozhodné právo pre dedenie**

8.1. Rozhodným právom pre dedenie je právo tohto štátu (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iný (uveďte kód ISO): .....

8.2. Rozhodné právo sa určilo na základe týchto prvkov (*)

8.2.1. ☐ Zosnulý mal v čase smrti v tomto štáte obvyklý pobyt [článok 21 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 650/2012].

8.2.2. ☐ Zosnulý si zvolil právny poriadok tohto štátu, ktorého bol štátnym príslušníkom [článok 22 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 650/2012] (pozri bod 7.2).

8.2.3. ☐ Zosnulý mal v čase smrti preukázateľne užšie väzby na tento štát, ako na štát jeho obvyklého pobytu [článok 21 ods. 2 nariadenia (EÚ) č. 650/2012] (uveďte): .....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

8.2.4. ☐ Právny poriadok tretieho štátu uplatnený podľa článku 21 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 650/2012 odkazuje na právny poriadok tohto štátu [článok 34 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 650/2012] (uveďte):

.....

.....

.....

.....

.....

8.3. ☐ Rozhodným právom je právo štátu s dvoma alebo viacerými právnymi systémami [články 36 a 37 nariadenia (EÚ) č. 650/2012]. Uplatňujú sa tieto právne normy (uveďte prípadne územný celok): .....

.....

.....

8.4. ☐ Uplatňuje sa osobitný režim ukladajúci obmedzenia, ktoré sa týkajú dedenia alebo majú na dedenie vplyv v súvislosti s určitými kategóriami majetku zosnulého [článok 30 nariadenia (EÚ) č. 650/2012) (uveďte, o aký režim a majetok ide): .....

.....

.....

.....

.....

.....

Orgán potvrdzuje, že vykonal všetky potrebné kroky, aby sa zabezpečilo informovanie oprávnených osôb o žiadosti o osvedčenie a že v čase vydania osvedčenia žiadny z prvkov v ňom obsiahnutých nebol napadnutý oprávnenými osobami.

Tieto body neboli vyplnené, pretože sa nepovažovali za relevantné na účely, na ktoré bolo osvedčenie vydané (*): .....

.....

.....

V prípade pripojenia ďalších listov uveďte celkový počet strán (*): .....

.....

Vydané v (*) ..... **dňa** (*) ..... **(dd/mm/rrrr)**

Podpis a/alebo odtlačok pečiatky vydávajúceho orgánu (*): .....

.....

OSVEDČENÝ ODPIS

Tento osvedčený odpis európskeho osvedčenia o dedičstve bol vydaný

tejto osobe (*): .....

.....

.....

[meno žiadateľa (žiadateľov) alebo osoby (osôb), ktorá preukázala oprávnený záujem] [článok 70 nariadenia (EÚ) č. 650/2012]

Je platný do (*): ..... **(dd/mm/rrrr)**

Dátum vydania (*): ..... **(dd/mm/rrrr)**

Podpis a/alebo odtlačok pečiatky vydávajúceho orgánu (*): .....

.....

TLAČIVO V — PRÍLOHA I

Údaje o žiadateľovi (žiadateľoch) (právnické osoby ([7]))
1. Názov organizácie (*): .....
2. Registrácia organizácie (*)
2.1. Registračné číslo ([4]): .....
2.2. Označenie registra/registračného orgánu (*): .....
2.3. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto registrácie (*): .....
3. Adresa organizácie
3.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....
3.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*):
3.3. Krajina (*) ☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko ☐ Iná (uveďte kód ISO): .....
4. Telefón: .....
5. Fax: .....
6. E-mail: .....
7. Priezvisko a meno (mená) osoby oprávnenej na podpis v mene organizácie (*): .....
8. Ďalšie príslušné informácie (uveďte): .....

TLAČIVO V — PRÍLOHA II

Údaje o zástupcovi (zástupcoch) žiadateľa (žiadateľov) ([8])

1. Priezvisko a meno (mená) alebo názov organizácie (*): .....

.....

.....

2. Registrácia organizácie

2.1. Registračné číslo: .....

2.2. Označenie registra/registračného orgánu (*): .....

2.3. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto registrácie (*): .....

3. Adresa

3.1. Ulica a číslo/poštový priečinok (*): .....

.....

.....

3.2. Obec a poštové smerovacie číslo (*):

3.3. Krajina (*)

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

4. Telefón: .....

5. Fax: .....

6. E-mail: .....

7. Oprávnenie zastupovať (*): .....

☐ opatrovník ☐ rodič ☐ osoba oprávnená na podpis v mene právnickej osoby ☐ osoba s plnou mocou

☐ iné (uveďte): .....

TLAČIVO V — PRÍLOHA III

Informácie o majetkovom režime vyplývajúcom z manželského zväzku alebo rovnocennom majetkovom režime zosnulého ([9])

1. Priezvisko a meno (mená) (bývalého) manžela/(bývalej) manželky alebo (bývalého) partnera/(bývalej) partnerky (*): .....

.....

2. Rodné priezvisko (bývalého) manžela/(bývalej) manželky alebo (bývalého) partnera/(bývalej) partnerky (ak sa odlišuje od bodu 1): .....

.....

.....

3. Dátum a miesto uzavretia manželstva alebo iného zväzku s účinkami porovnateľnými s manželstvom: .....

.....

4. Uzavrel zosnulý manželskú dohodu s osobou uvedenou v bode 1?

4.1. ☐ Áno

4.1.1. Dátum (dd/mm/rrrr) dohody: .....

4.2. ☐ Nie

5. Uzavrel zosnulý dohodu s majetkovými dôsledkami v rámci zväzku, ktorý sa považuje za zväzok s porovnateľnými účinkami, aké má manželstvo, s osobou uvedenou v bode 1?

5.1. ☐ Áno

5.1.1. Dátum (dd/mm/rrrr) dohody: .....

5.2. ☐ Nie

6. Rozhodným právom pre majetkový režim je právo tohto štátu:

☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko

☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

6.1. Toto právo sa určilo na základe voľby práva (*)

6.1.1. ☐ Áno

6.1.2. ☐ Nie

6.2. V prípadoch, keď štát, ktorého právo je rozhodným právom, má viac ako jeden právny systém, spresnite príslušný údaj (napríklad územný celok): .....

7.	Príslušný majetkový režim:
7.1.	☐ Oddelený majetok
7.2.	☐ Všeobecné spoluvlastníctvo
7.3.	☐ Spoluvlastníctvo
7.4.	☐ Spoluvlastníctvo nadobudnutého majetku
7.5.	☐ Odložené spoluvlastníctvo
7.6.	☐ Iný (uveďte): .....
8.	Uveďte majetkový režim v pôvodnom jazyku a právne predpisy, ktoré sa naň vzťahujú ([10]): ....
9.	Majetkové vzťahy založené na majetkovom režime vyplývajúcom z manželského zväzku alebo rovnocennom majetkovom režime zosnulého a osoby uvedenej v bode 1 boli usporiadané a majetok rozdelený:
9.1.	☐ Áno
9.2.	☐ Nie

TLAČIVO V — PRÍLOHA IV

Postavenie a práva dediča (dedičov) ([11])	
1.	Je žiadateľom dedič? (*)
1.1.	☐ Áno
1.1.1.	☐ Uvedený v oddiele 5 tlačiva osvedčenia (prípadne spresnite, o ktorého žiadateľa ide): ....
1.1.2.	☐ Uvedený v prílohe I (prípadne spresnite, o ktorého žiadateľa ide): ....
1.2.	☐ Nie
1.2.1.	Priezvisko a meno (mená) alebo názov organizácie: ....
1.2.2.	Rodné priezvisko (ak sa odlišuje od bodu 1.2.1) .....
1.2.3.	Identifikačné číslo ([4])
1.2.3.1.	Národné identifikačné číslo: .....
1.2.3.2.	Číslo sociálneho poistenia: .....
1.2.3.3.	Daňové identifikačné číslo: .....
1.2.3.4.	Registračné číslo: .....
1.2.3.5.	Iné (uveďte): .....
1.2.4.	Adresa
1.2.4.1.	Ulica a číslo/poštový priečinok: ....
1.2.4.2.	Obec a poštové smerovacie číslo: .....
1.2.4.3.	Krajina ☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko ☐ Iná (uveďte kód ISO): .....
1.2.5.	Telefón: .....
1.2.6.	Fax: .....
1.2.7.	E-mail: .....
1.2.8.	Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto narodenia alebo, ak ide o organizáciu, dátum (dd/mm/rrrr), miesto registrácie a označenie registra/registračného orgánu ....

2. Dedič prijal dedičstvo

2.1. ☐ Áno, bez výhrad

2.2. ☐ Áno, s výhradou *beneficium inventarii* (uveďte účinky): .....
.....
.....

2.3. ☐ Áno, za iných podmienok (uveďte účinky): .....
.....
.....

2.4. ☐ Podľa rozhodného práva pre dedenie sa nevyžaduje prijatie dedičstva

3. Dedič je určený ([12]) (*):

3.1. ☐ na základe právneho úkonu nakladania s majetkom pre prípad smrti

3.2. ☐ zo zákona

4. ☐ Dedič odmietol dedičstvo.

5. ☐ Dedič prijal povinný dedičský podiel.

6. ☐ Dedič odmietol svoje právo na povinný dedičský podiel.

7. ☐ Dedič bol vylúčený z dedičstva:

7.1. ☐ na základe právneho úkonu nakladania s majetkom pre prípad smrti

7.2. ☐ zo zákona

7.3. ☐ súdnym rozhodnutím

8. Dedič má právo na tento dedičský podiel (uveďte): .....
.....
.....

9. Majetok pridelený dedičovi, pre ktorý sa požaduje osvedčenie (spresnite, o aký majetok ide a uveďte príslušné identifikačné údaje) ([13]): .....
.....
.....
.....
.....
.....

10. Podmienky a obmedzenia týkajúce sa práv dediča (uveďte, či sú práva dediča obmedzené podľa rozhodného práva pre dedenie a/alebo na základe právneho úkonu nakladania s majetkom pre prípad smrti): .....
.....
.....
.....
.....

11. Ďalšie relevantné informácie alebo podrobnejšie vysvetlenia (uveďte): .....
.....
.....
.....
.....

TLAČIVO V — PRÍLOHA V

Postavenie a práva odkazovníka (odkazovníkov) s priamymi právami na dedičstvo ([14])	
1.	Je žiadateľom odkazovník? (*)
1.1.	☐ Áno
1.1.1.	☐ Uvedený v oddiele 5 tlačiva osvedčenia (prípadne spresnite, o ktorého žiadateľa ide): ....
1.1.2.	☐ Uvedený v prílohe I (prípadne spresnite, o ktorého žiadateľa ide): ....
1.2.	☐ Nie
1.2.1.	Priezvisko a meno (mená) alebo názov organizácie: ....
1.2.2.	Rodné priezvisko (ak sa odlišuje od bodu 1.2.1): .....
1.2.3.	Identifikačné číslo ([4]): .....
1.2.3.1.	Národné identifikačné číslo: .....
1.2.3.2.	Číslo sociálneho poistenia: .....
1.2.3.3.	Daňové identifikačné číslo: .....
1.2.3.4.	Registračné číslo: .....
1.2.3.5.	Iné (uveďte): .....
1.2.4.	Adresa
1.2.4.1.	Ulica a číslo/poštový priečinok: ....
1.2.4.2.	Obec a poštové smerovacie číslo: .....
1.2.4.3.	Krajina: ☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko ☐ Iná (uveďte kód ISO): .....
1.2.5.	Telefón: .....
1.2.6.	Fax: .....
1.2.7.	E-mail: .....
1.2.8.	Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto narodenia alebo, ak ide o organizáciu, dátum (dd/mm/rrrr), miesto registrácie a označenie registra/registračného orgánu: ....

2. Odkazovník prijal odkaz.

2.1. ☐ Áno, bez výhrad

2.2. ☐ Áno, za istých podmienok (uveďte): .....

.....

.....

.....

2.3. ☐ Podľa rozhodného práva pre dedenie sa nevyžaduje prijatie dedičstva

3. ☐ Odkazovník odmietol odkaz.

4. Odkazovník má právo na tento dedičský podiel (uveďte): .....

.....

.....

.....

5. Majetok pridelený odkazovníkovi, pre ktorý sa požaduje osvedčenie (spresnite, o aký majetok ide a uveďte príslušné identifikačné údaje) ([15]): .....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

6. Podmienky a obmedzenia týkajúce sa práv odkazovníka (uveďte, či sú práva odkazovníka obmedzené podľa rozhodného práva pre dedenie a/alebo na základe právneho úkonu nakladania s majetkom pre prípad smrti) (*): .....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

7. Ďalšie relevantné informácie alebo podrobnejšie vysvetlenia (uveďte): .....

.....

.....

.....

.....

.....

TLAČIVO V — PRÍLOHA VI

Právomoci vykonať závet alebo spravovať dedičstvo ([16])	
1.	Právomoci tejto osoby (*):
1.1.	☐ Žiadateľ
1.1.1.	☐ Uvedený v oddiele 5 tlačiva osvedčenia (prípadne spresnite, o ktorého žiadateľa ide): ....
1.1.2.	☐ Uvedený v prílohe I (prípadne spresnite, o ktorého žiadateľa ide): ....
1.2.	☐ Dedič uvedený v prílohe IV (prípadne spresnite, o ktorého dediča ide): ....
1.3.	☐ Odkazovník uvedený v prílohe V (prípadne spresnite, o ktorého odkazovníka ide): ....
1.4.	☐ Iné
1.4.1.	Priezvisko a meno (mená) alebo názov organizácie: ....
1.4.2.	Rodné priezvisko (ak sa odlišuje od bodu 1.4.1): .....
1.4.3.	Identifikačné číslo ([4]): .....
1.4.3.1.	Národné identifikačné číslo: .....
1.4.3.2.	Číslo sociálneho poistenia: .....
1.4.3.3.	Daňové identifikačné číslo: .....
1.4.3.4.	Registračné číslo: .....
1.4.3.5.	Iné (uveďte): .....
1.4.4.	Adresa
1.4.4.1.	Ulica a číslo/poštový priečinok: ....
1.4.4.2.	Obec a poštové smerovacie číslo: .....
1.4.4.3.	Krajina: ☐ Belgicko ☐ Bulharsko ☐ Česká republika ☐ Nemecko ☐ Estónsko ☐ Grécko ☐ Španielsko ☐ Francúzsko ☐ Chorvátsko ☐ Taliansko ☐ Cyprus ☐ Lotyšsko ☐ Litva ☐ Luxembursko ☐ Maďarsko ☐ Malta ☐ Holandsko ☐ Rakúsko ☐ Poľsko ☐ Portugalsko ☐ Rumunsko ☐ Slovinsko ☐ Slovensko ☐ Fínsko ☐ Švédsko ☐ Iná (uveďte kód ISO): .....

1.4.5. Telefón: .....

1.4.6. Fax: .....

1.4.7. E-mail: .....

1.4.8. Dátum (dd/mm/rrrr) a miesto narodenia alebo, ak ide o organizáciu, dátum (dd/mm/rrrr), miesto registrácie a označenie registra/registračného orgánu: .....

2. Právomoci (*)

2.1. ☐ vykonať závet

2.2. ☐ spravovať dedičstvo alebo jeho časť

3. Právomoci vykonať závet alebo spravovať dedičstvo sa vzťahujú na (*)

3.1. ☐ celé dedičstvo

3.2. ☐ celé dedičstvo okrem týchto častí alebo majetku (uveďte): .....
.....
.....
.....
.....

3.3. ☐ tieto konkrétne časti alebo konkrétny majetok, ktorý je súčasťou dedičstva (uveďte): .....
.....
.....
.....
.....

4. Osoba uvedená v oddiele 1 má tieto právomoci (*) ([12]):

4.1. ☐ dostať všetky informácie týkajúce sa majetku a dlhov, ktoré sú predmetom dedičstva

4.2. ☐ oboznámiť sa so všetkými závetmi a inými dokumentmi súvisiacimi s dedičstvom

4.3. ☐ vykonať akékoľvek ochranné opatrenia alebo o ne požiadať

4.4. ☐ vykonať naliehavé opatrenia

4.5. ☐ spísať majetok

4.6. ☐ spísať dlhy a vydať platné potvrdenie

4.7. ☐ vykonať a vypovedať zmluvy

4.8. ☐ otvoriť, viesť a zrušiť bankový účet

4.9. ☐ uzavrieť pôžičku

4.10. ☐ previesť alebo zriadiť zaťaženie majetku

4.11. ☐ vytvoriť vecné práva na majetok alebo zaťažiť majetok hypotékou

4.12. ☐ predať: ☐ nehnuteľný majetok ☐ iný majetok

4.13. ☐ požičať

4.14. ☐ vykonávať obchodnú činnosť

4.15. ☐ vykonávať práva akcionára

4.16. ☐ žalovať a byť žalovaná

4.17. ☐ uhradiť dlhy

4.18. ☐ rozdeliť odkazy

4.19. ☐ rozdeliť dedičstvo

4.20. ☐ rozdeliť čistú hodnotu dedičstva

4.21. ☐ požiadať o zápis práv na nehnuteľný alebo hnuteľný majetok do registra

4.22. ☐ darovať

4.23. ☐ iné (uveďte): .....

.....

.....

V prípade, že označenie jednej kolónky alebo viacerých kolóniek presne nevyjadruje označenie právomocí priznaných vykonávateľovi závetu/správcovi dedičstva, doplňte všetky ďalšie potrebné špecifikácie ([17]):

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Uveďte, či sú právomoci uvedené v oddiele 4 vykonávané ako zvyškové právomoci v súlade s článkom 29 ods. 2 druhým pododsekom alebo článkom 29 ods. 3 prvým pododsekom nariadenia (EÚ) č. 650/2012 (*):

.....

.....

.....

.....

5. Vykonávateľ závetu/správca dedičstva je určený ([12]):

5.1. ☐ na základe právneho úkonu nakladania s majetkom pre prípad smrti (pozri bod 7.2. tlačiva osvedčenia)

5.2. ☐ súdnym rozhodnutím

5.3. ☐ dohodou medzi dedičmi

5.4. ☐ zo zákona

6. Právomoci vyplývajú ([12]):

6.1. ☐ z právneho úkonu nakladania s majetkom pre prípad smrti (pozri bod 7.2. tlačiva osvedčenia)

6.2. ☐ zo súdneho rozhodnutia

6.3. ☐ z dohody medzi dedičmi

6.4. ☐ zo zákona

7. Záväzky a povinnosti vyplývajú ([12]):

7.1. ☐ z právneho úkonu nakladania s majetkom pre prípad smrti (pozri bod 7.2. tlačiva osvedčenia)

7.2. ☐ zo súdneho rozhodnutia

7.3. ☐ z dohody medzi dedičmi

7.4. ☐ zo zákona

8. Podmienky alebo obmedzenia týkajúce sa právomocí uvedených v oddiele 4 ([18]) (*): .....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

(*) Povinné informácie.

([1]) Ú. v. EÚ L 201, 27.7.2012, s. 107.

([2]) Uveďte také údaje ako posledný obvyklý pobyt zosnulého alebo dohoda o voľbe súdu.

([3]) V prípade právnických osôb vyplňte a pripojte prílohu I.
Ak sú žiadatelia viacerí, pripojte ďalší list.
V prípade zástupcov vyplňte a pripojte prílohu II.

([4]) Vo vhodnom prípade uveďte najrelevantnejšie číslo.

([5]) Pojem partner/partnerka *de facto* zahŕňa právnu inštitúciu partnerského spolužitia, ktorá existuje v niektorých členských štátoch, napríklad „*sambo*“ vo Švédsku alebo „*avopuoliso*“ vo Fínsku.

([6]) V prípade viacerých právnych úkonov nakladania s majetkom pre prípad smrti pripojte ďalší list.

([7]) Ak ide o viac ako jednu právnickú osobu, pripojte ďalší list.

([8]) Ak sú zástupcovia viacerí, pripojte ďalší list.

([9]) Ak ide o viac ako jeden príslušný majetkový režim, pripojte ďalší list.

([10]) Viac informácií o majetkových dôsledkoch manželského zväzku a registrovaného partnerstva v jednotlivých štátoch možno nájsť na Európskom portáli elektronickej justície (https://e-justice.europa.eu).

([11]) Ak ide o viacerých dedičov, pripojte ďalší list.

([12]) Označte viac ako jednu kolónku, ak je to relevantné.

([13]) Uveďte, či dedič získal vlastnícke alebo iné práva na majetok (v druhom prípade uveďte povahu týchto práv a ďalšie osoby, ktoré majú takisto majetkové práva). V prípade registrovaného majetku uveďte na účely jeho identifikácie informácie požadované podľa právneho poriadku členského štátu, v ktorom sa register vedie [napr. pre nehnuteľný majetok presná adresa majetku, kataster nehnuteľností, číslo parcely alebo katastrálne číslo, opis majetku (v prípade potreby priložte príslušné dokumenty)].

([15]) Uveďte, či odkazovník získal vlastnícke alebo iné práva na majetok (v druhom prípade uveďte povahu týchto práv a ďalšie osoby, ktoré majú takisto majetkové práva). V prípade registrovaného majetku uveďte na účely jeho identifikácie informácie požadované podľa právneho poriadku členského štátu, v ktorom sa register vedie [napr. pre nehnuteľný majetok presná adresa majetku, kataster nehnuteľností, číslo parcely alebo katastrálne číslo, opis majetku (v prípade potreby priložte príslušné dokumenty)].

([17]) Uveďte napríklad, či jednu z uvedených právomocí môže vykonávať vykonávateľ závetu/správca dedičstva vo vlastnom mene.

([18]) Uveďte napríklad, či jednu z uvedených právomocí môže vykonávať vykonávateľ závetu/správca dedičstva vo vlastnom mene